

## ГУБЕРНСКАЯ ВЪДОМОСТИ.

Издаются еженедельно по субботамъ при Петроковскомъ губернскомъ правленіи.

Подписка принимается: въ Петроковѣ — въ редакціи вѣдомостей; въ уѣздныхъ городахъ — у уѣздныхъ начальниковъ. — Въ тѣхъ же мѣстахъ принимаются для напечатанія частныя объявленія.

Цена за годовое изданіе вѣдомостей, съ пересылкою, 3 руб. 15 коп.

Цена за напечатаніе объявленій: однократное 5 коп., двукратное 7 1/2, а за трехкратное 10 коп. съ печатной строки въ одинъ столбецъ.

№



37.

СОДЕРЖАНІЕ. I. Часть официальная. Правительственныя распоряженія: Высочайшія повелѣнія. Постановленіе учредительнаго комитета. Распоряженіе губернскаго правленія. Объявленія. II. Часть неофициальная. Отдѣльная хроника: Разныя извѣстія. Петроковская летопись: Русскій спектакль любителей. — Характеръ болѣзней, господствующихъ въ августѣ мѣсяцѣ. — О числѣ больныхъ въ гражданскихъ больницахъ Петроковской губерніи. — Замѣчательнѣйшія происшествія. — С п р а в о ч н ы й у к а з а т е л ь: Библиографическая извѣстія. — Частное объявленіе.

## ЧАСТЬ ОФИЦИАЛЬНАЯ.

## ПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫЯ РАСПОРЯЖЕНІЯ.

## Высочайшія повелѣнія.

Объ отмычѣ наряда обывательскихъ подводъ при проводѣ ремонтныхъ лошадей изъ мѣстъ покупки въ ремонтныя депо. Государственный совѣтъ, въ департаментѣ государственной экономіи и въ общемъ собраніи, рассмотрѣвъ представленіе военнаго министра объ отмычѣ наряда обывательскихъ подводъ при проводѣ ремонтныхъ лошадей изъ мѣстъ покупки въ ремонтныя депо, миѣнемъ, Высочайше утвержденнымъ 8-го іюля сего года, положили: представленіе это утвердить и вслѣдствіе того:

1. Отмычь съ 1869 года нарядъ отъ обывателей подводъ и подводчиковъ для провода ремонтныхъ лошадей для гвардейскихъ, армейскихъ и артиллерійскихъ частей войскъ изъ мѣстъ покупки въ ремонтныя депо и, взамиѣнъ того, выдавать каждому изъ ремонтеровъ гвардейскихъ и армейскихъ частей кавалеріи и артиллеріи, взамиѣнъ контрмарокъ, деньги, въ размѣрѣ на каждую кавалерійскую и артиллерійскую ремонтную лошадь — въ гвардіи по 4 руб., а въ арміи по 3 руб., съ тѣмъ, чтобы ремонтеры доставляли лошадей по назначенію собственнымъ уже попеченіемъ.

2. Причитающуюся на этотъ предметъ сумму 18.282 р. въ годъ, исчисленную по числу годового ремонта гвардейскихъ и армейскихъ лошадей, кавалерійскихъ (14.254 руб.) и артиллерійскихъ (4.028 руб.) вносить съ будущаго 1869 года въ смѣту главнаго интендантскаго управленія, особою статьею, уменьшивъ соотвѣственно ей статью, по которой исчисляется сумма на уплату за обывательскія подводы контрмарками — и

3. Дополнить ст. 504 устава о зем. пов. т. IV св. зак. (изд. 1857 г.) и ст. 2.372 III кн. IV ч. св. воен. пост. слѣдующимъ примѣчаніемъ: „На основаніи этой статьи подводы даются для провода ремонтныхъ отъ мѣстъ расположенія ремонтныхъ депо до мѣстъ сдачи ремонтныхъ и обратно. Для провода же собственно лошадей изъ мѣстъ покупки въ ремонтныя депо выдаются ремонтерамъ гвардейскихъ, армейскихъ и артиллерійскихъ частей деньги, взамиѣнъ контрмарокъ, изъ суммъ военнаго министерства, и обывательскія подводы не наряжаются“. (Собр. Узакон.)

Въ собраніи узаконеній и распоряженій правительства, издаваемыхъ при правительствующемъ сенатѣ, напечатаны, между прочимъ, нижеслѣдующія Высочайшія повелѣнія:

Въ N 75. Объ уставѣ и штатѣ Демидовскаго юридическаго лица.

О порядкѣ снабженія видами на жительство солдатскихъ вдовъ.

Въ N 76. Объ отмычѣ перевозки арестантовъ на подводахъ по тракту отъ Томска до Ачинска.

О порядкѣ очищенія пошлинами товаровъ, которые останутся къ 1 января 1869 года въ таможняхъ на складѣ.

О порядкѣ раздачи частнымъ лицамъ участковъ казенныхъ земель въ Кубанской области.

О цѣнахъ, по которымъ акціи, облигаціи и другія процентныя бумаги принимаются въ закладъ по разсрочкѣ платежа акциза въ Царствѣ польскомъ на второе полугодіе 1868 года.

Съ приложеніемъ вѣдомости о цѣнахъ, по которымъ акціи, облигаціи и паи промышленныхъ обществъ, товариществъ и компаній и другія процентныя бумаги принимаются въ закладъ по разсрочкѣ платежа акциза за вино въ Имперіи и въ Царствѣ польскомъ на второе полугодіе 1868 года.

Въ N 77. Объ освобожденіи отъ круговой поруки государственныхъ крестьянъ тѣхъ селеній, въ коихъ числится менѣе 21 души мужескаго пола.

Въ N 78. О назначеніи офицерамъ армейскихъ войскъ постояннаго денежнаго пособія.

Объ увеличеніи содержанія находящемуся въ Царствѣ польскомъ православному духовенству военнаго вѣдомства.

Объ отмычѣ наряда обывательскихъ подводъ при проводѣ ремонтныхъ лошадей изъ мѣстъ покупки въ ремонтныя депо.

О порядкѣ утвержденія плановъ на предназначенныя для фабричной и заводской промышленности строенія.

О разъясненіи 115 статьи положенія о крестьянахъ, вышедшихъ изъ крѣпостной зависимости.

Съ приложеніемъ формы засвидѣтельствованія явки актовъ.

## Учредительный въ Царствѣ польскомъ комитетъ.

Во исполненіе Высочайшаго рескрипта, даннаго Намѣстнику въ Царствѣ 8 (20) іюня 1867 года, объ оказаніи вспоможенія чиновникамъ, увольняемымъ отъ должностей и остающимся за штатомъ вслѣдствіе преобразованій въ гражданскомъ управленіи въ губерніяхъ Царства, и согласно Высочайше утвержденному положенію комитета по дѣламъ Царства польскаго, состоявшемуся 9 іюля 1868 года, учредительный комитетъ постановилъ и постановляетъ:

1) Чиновники въ губерніяхъ Царства польскаго, оставаемые за штатомъ по случаю преобразованія гражданскаго въ сихъ губерніяхъ управленія, по окончаніи производства имъ, на основаніи закона, полугодичнаго, по послѣдней должности, оклада жалованья въ теченіи двухъ лѣтъ, пользуются, если не поступятъ вновь на службу,

бу, вспоможеніемъ въ слѣдующемъ размѣрѣ:

а) прослужившіе отъ 1-го до 10 лѣтъ получаютъ одновременно полугодовой окладъ жалованья по послѣдней ихъ должности;

б) прослужившіе отъ 10 до 20-ти лѣтъ получаютъ, въ теченіи пяти лѣтъ, одну третью часть оклада жалованья по послѣдней ихъ должности;

в) прослужившіе отъ 20 до 25 и отъ 25 до 30 лѣтъ, сверхъ выслуженной ими эмеритальной пенсіи, — первые въ размѣрѣ одной пятой, а вторые — одной четвертой части годового оклада, получаютъ, изъ суммъ казны, добавочную пенсію, равную той, которая ими выслужена;

г) прослужившіе отъ 30 до 35-ти лѣтъ, сверхъ выслуженной ими эмеритальной пенсіи въ размѣрѣ одной половины годового оклада, получаютъ изъ суммъ казны добавочную пенсію, равную одной пятой части годового оклада жалованья.

2) Означенныя единовременныя и постоянныя добавочныя къ пенсіямъ пособія, въ случаѣ смерти чиновниковъ, производятся семействамъ ихъ, примѣняясь къ существующимъ правиламъ объ эмеритальныхъ пенсіяхъ.

3) Рассмотрѣніе правъ на временныя пособія и добавочныя пенсіи какъ самихъ чиновниковъ, такъ и остающихся, въ случаѣ ихъ смерти, семействъ ихъ, а равно назначеніе таковыхъ пособій и пенсій производятся въ томъ порядкѣ, какой установленъ правилами объ эмеритальныхъ пенсіяхъ.

4) Потребныя на производство пособій заштатнымъ чиновникамъ суммы вносятся въ подлежація подраздѣленія финансовою смѣты.

5) Настоящія правила не распространяются на оставленныхъ за штатомъ чиновниковъ упраздненныхъ управленій генераль-полицеймейстера и военно-полицейскаго, а также состоявшаго при начальникѣ Варшавскаго жандармскаго округа паспортнаго отдѣленія.

и 6) Исполненіе настоящаго постановленія, которое должно быть внесено въ Дневникъ Законовъ, возлагается на всѣ правительственныя мѣста и лица въ Царствѣ, по принадлежности.

Состоялось въ Варшавѣ въ 262-мъ засѣданіи, 16 (28) августа 1868 г.

Намѣстникъ въ Царствѣ,  
Генераль-Фельдмаршалъ

(подписалъ) Графъ Бергъ.

Членъ завѣдывающій дѣлами учредительнаго комитета, сенаторъ

(подп.) Я. Соловьевъ.

По случаю отбытія г. начальника Петроковской губерніи, 11 (23) сего сентября, по дѣламъ службы, въ г. Варшаву, въ управленіе губерніею вступилъ вице-губернаторъ, дѣйствительный статскій совѣтникъ Превлюцкій.

## РАСПОРЯЖЕНІЕ ПРАВИТЕЛЯ.

Объ употреблении гербовой бумаги на прошения и приложения къ нимъ, подаваемыхъ въ акцизные участковыя управления.

По возбужденному вопросу о томъ, какого достоинства гербовую бумагу надлежитъ употреблять на прошения и приложения къ нимъ, подаваемые въ акцизные участковыя управления въ Царствѣ польскомъ, — г. управляющій министерствомъ финансовъ далъ знать центральному управленію акцизными сборами въ Царствѣ, что какъ участковыя управления составляютъ первую инстанцію акцизнаго управления въ Царствѣ и соотвѣтствуютъ окружнымъ акцизнымъ управленіямъ въ Имперіи, для просьбъ же въ сіи послѣднія, объявленій и проч. установлено употреблять гербовую бумагу 20 копѣчнаго достоинства (Сбор. прав. расп. по управ. акц. сборами, выпускъ II стр. 112), то за симъ и на подаваемые, или присылаемые въ участковыя акцизные управления въ Царствѣ польскомъ прошения, объявленія и тому подобныя бумаги, на приложения къ нимъ, и на производство въ тѣхъ управленіяхъ частныхъ дѣлъ, должна быть употреблена гербовая бумага Имперіи 20 коп. достоинства; въ случаѣ же невозможности, за отсутствіемъ просителей и ихъ повѣренныхъ, истребовать отъ нихъ гербовую бумагу на производство дѣла, надлежитъ взыскивать, за употребленную на оное простую бумагу, гербовыхъ пошлинъ за каждый листъ 20 коп.

О чемъ губернское правленіе дѣлаетъ извѣстнымъ по Петроковской губерніи.

## ОБЪЯВЛЕНІЯ.

Отъ ликвидационной комисіи Царства польскаго объявляется во всеобщее свѣдѣніе, что распоряженіями ея, состоявшимися 7 (19) сентября с. г., причитающіяся ниже поименованнымъ владѣльцамъ Петроковской губерніи ликвидационнымъ вознагражденіямъ, а именно: владѣльцу им. Яскрувъ, гмины Ванцежовъ, Ченстоховскаго уѣзда, Людвигу Шанявскому, 8117 р. 53 к. и владѣльцу им. Домброва-Струмяны, гмины Держковзья, Лодзинскаго уѣзда, Семену Ржепецкому, 300 р. — отосланы: первому въ Калишское губернское, а послѣднему въ Лодзинское окружное казначейства, для выдачи по принадлежности.

Комисія ликвидacyjna w Królestwie polskiemъ подае до powszechnej wiadomości, iż wynagrodzenia likwidacyjne, przypadające na mocy rozporządzeń komisji z dnia 7 (19) września r. b., a mianowicie: Ludwikowi Szaniawskiemu, właścicielowi dóbr Jaskrów, położonych w gminie Wancierzów, powiecie Częstochowskim, rs. 8117 k. 53 i Szymonowi Rzepeckiemu, właścicielowi dóbr Dąbrowa-Strumiany, położonych w gm. Dzierżążnia, powiecie Łódzińskim, rs. 300 — wysłane zostały: pierwszemu do kassy gubernialnej Kaliskiej, a ostatniemu do kassy okręgowej Łódzińskiej, celem wypłaty komu należy.

### Розыскивается:

Радомскій судъ исправительной полиціи проситъ все гражданскія и военныя власти тщательно слѣдить Петра Жиха, бѣжавшаго изъ деревни Казимержа-велька, Мѣховскаго уѣзда, Кѣлецкой губерніи, и въ случаѣ поимки, доставить его въ выше поименованный судъ транспортнымъ порядкомъ.

Примѣты Жиха слѣдующія: 41 г., вѣроподобнаго католическаго, ростъ средний, глаза голубые, лице продолговатое, волосы свѣтлые, борода бритая, носъ умѣренный.

Судъ полиціи поправчѣй въ Радоміи взыма wszelkie władze, nad porządkiem i bezpieczeństwem w kraju czuwające, aby na zbiegłego Piotra Życha, ze wsi Kazimierza-wielka, położonej w powiecie Miechowskim, gubernii Kieleckiej, baczną uwagę zwracały i w razie ujęcia sądowi tutejszemu dostawić zarządziły.

Rysopis zbiegłego: lat 41, katolik, wzrostu średniego, twarzy ściągłej, oczu niebieskich, nosa miernego, włosów na głowie blond, brodę ma goloną.

### Вызовъ изъ-за границы.

Кѣлецкій уголовный судъ, примѣняясь къ Высочайшему указу отъ 25 апрѣля (7 мая) 1850 г. и постановленію б. совѣта управления отъ 16 (28) октября 1856 г. симъ вызываетъ самовольно отлучившихся за границу, а именно:

1. Яна Бѣхонскаго и

2. Карла Майзель, жителя дер. Богуцине, гмины Загосць, проживающаго въ Австрійской Имперіи, чтобы въ теченіи шести мѣсяцевъ со дня послѣдняго въ третій разъ сего объявленія въ Варшавскомъ дневникѣ, возвратились въ Царство польское и явились въ ближайшее полицейское управление Царства, увѣдомивъ о томъ уголовный судъ, или въ теченіи сего времени представили свои оправданія, ибо въ противномъ случаѣ, согласно 340 и 341 статьямъ уложенія о наказаніяхъ уголовныхъ и исправительныхъ, они приговорены будутъ къ лишенію всехъ правъ состоянія и вѣчному изъ предѣловъ государства изгнанію, въ случаѣ же самовольнаго возврата въ Царство, ссылкѣ въ Сибирь на поселеніе.

### Вызовъ къ явкѣ въ судъ.

Судъ исправительной полиціи 2 отдѣленія въ Варшавѣ предлагаетъ Осипу Гурскому, имѣющему 33 года отъ роду, католику, отставному юнкеру, родившемуся въ Ломжѣ, сыну Раймунда и Вильгельмины, постоянному жителю города Брезина, Петроковской губерніи, въ послѣднее же время пребывавшему въ Новомъ-дворѣ, а нынѣ состоящему въ безвѣстномъ отсутствіи, дабы въ теченіи 30-ти дней, со дня напечатанія сего объявленія, явился въ здѣшній судъ, или увѣдомилъ о своемъ мѣстопробываніи, по причинѣ производящагося о немъ слѣдственнаго дѣла касательно содѣйствованія смерти оставленіемъ погибающаго безъ помощи, ибо въ противномъ случаѣ поступлено будетъ согласно существующимъ законамъ.

Судъ полиціи поправчѣй въ Warszawie wydziału 2 wzywa Józefa Górskiego, lat 33, liczącego, katolika, dymissjonowanego junkra, pisarza prywatnego, w Łomży, z Rajmunda i Wilhelminy urodzonego, stale w m. Bieżynie, gubernii Petrokowskiej, zamieszkałego, czasowo ostatecznie w Nowym-dworze przebywającego, obecnie z pobytu niewiadomego, ażeby w sprawie własnej o przyczynienie się do śmierci przez zaniedbanie dania pomocy ginącemu uformowanej, w ciągu dni 30, od daty tego ogłoszenia, przybył do tutejszego sądu, lub o miejscu swego pobytu wiadomość udzielił, pod skutkami prawa.

### Объ умершей неизвѣстной по фамиліи женщины.

Августа 12 (24) дня с. г., въ дер. Кржеменицы, гм. Черневице, Равскаго уѣзда, умерла прибывшая туда за подаваніемъ неизвѣстная по фамиліи и происхожденію женщина, слѣдующихъ примѣтъ: лѣтъ около 50, ростъ умѣренный, тощая, лице продолговатое, волосы темнорусые, одѣтая въ бумазейный темный кафтанъ, черную юбку и такую же на ватѣ, старую рубашку, на головѣ имѣла чепецъ, завязанный черною лентою, на одной ногѣ башмакъ, другая обвернута была лохмотьями. По этому судъ простой полиціи въ г. Равѣ проситъ все военныя и гражданскія власти, а равно и частныхъ лицъ, сообщить оному или ближайшему суду свѣдѣнія, могущія доказать фамилію и происхожденія упомянутой женщины.

Судъ полиціи простѣй въ Rawie zawiadamia, iż w dniu 12 [24] sierpnia r. b., kobieta z nazwiska i zamieszkania niewiadoma, przybywszy do wsi Krzemienicy, gm. Czerniewice, za żebraniną, umarła. Kobieta ta mogła mieć lat około 50, wzrostu średniego, budowy ciała szczupłej, włosów na głowie rudawych, twarzy ściągłej, oczu piwnych, nosa małego, ust szerokieh, u

nogi prawej miała dwa palce odcięte, lub odmrożone. Ubrana była w kaftan barchanowy szary, spódnice czarną, pod spodem miała watówkę lataną, koszulę płócienną podartą, na głowie czepek przewiązany czarną wstążką, na jednej nodze miała trzewik, a drugą gałganami obwinęta. Ktoby miał wiadomość o imieniu, nazwisku i pochodzeniu téj kobiety, raczy spiesznie sądowi tutejszemu wiadomość tę udzielić.

### Потеря документа.

Начальникъ Бендинскаго уѣзда публикуетъ во всеобщее свѣдѣніе, что житель дер. Сосновець, гмины Гзиховъ, Вильгельмъ Бергманъ, потерялъ паспортъ на станціи Варшавской желѣзной дороги. А потому благоволятъ все полицейскія власти обращать вниманіе, дабы означеннымъ видомъ никто не воспользовался.

### Покража документа.

Надзиратель 18-го участка Петроковскаго губернскаго акцизнаго управления объявляетъ, что выданный Ченстоховскимъ окружнымъ казначействомъ, іюля 24 дня с. г. за N 4925, Антону Фигелю патентъ на право содержать питейное заведеніе въ дер. Нѣмцы, гм. Олькушко-Сверской, Бендинскаго уѣзда, украденъ неизвѣстнымъ лицомъ, а потому если патентъ сей гдѣ либо окажется, то таковой слѣдуетъ считать не действительнымъ.

### Устройство наслѣдства.

Писарь мирового суда въ Жаркахъ.

Со смертію владѣльца половины дома въ г. Жаркахъ N 117 и 140, Юмы Ференчковскаго, осталось наслѣдство, срокъ устройства котораго назначается 28 февраля (11 марта) 1869 г., подъ опасеніемъ потери правъ за просрочку. г. Жарки 13 (25) августа 1868 г.

Сеницкій. (1)

Pisarz sądu pokoju w Żarkach.

Po śmierci Tomasza Ferenczkowskiego, właściciela połowy domu w m. Żarkach N 117 i 140 otworzył się spadek, do regulacji którego pod prekluzją terminu na dzień 28 lutego (11 marca) 1869 r. wyznaczony został. Sienicki. (1)

### Отдача въ арендное содержаніе пропинаціонныхъ доходовъ.

На основаніи предложенія губернскаго правленія, отъ 6 (18) сентября с. г. за N 5577, Брезинское уѣздное управленіе объявляетъ во всеобщее свѣдѣніе, что 18 (30) сентября с. г., въ 10 часовъ утра, въ присутствіи онаго будутъ производиться изустныя (in plus) торги на отдачу въ трехлѣтнее арендное содержаніе, срокомъ съ 20 мая (1 іюня) 1868 г. по таковое же число и мѣсяць 1871 г., пропинаціоннаго дохода на крестьянскихъ земляхъ въ имѣніи Цавинъ, гм. Добра.

Торги начнутся отъ суммы годовой аренды 82 р. 60 к.

Желающіе затѣмъ приступить къ торгамъ, обязаны явиться въ означенный выше срокъ и представить залогъ, равняющійся  $\frac{1}{4}$  части назначенной къ торгамъ суммы, т. е. 20 р. 65 к., какъ равно отъ подлежащихъ властей квалификаціонное свидѣтельство.

Арендныя условія могутъ быть разсмотрѣны въ уѣздномъ управленіи, во всякое время, за исключеніемъ праздничныхъ и воскресныхъ дней.

Na mocy reskryptu rządu gubernialnego Petrokowskiego z d. 6 (18) września r. b. N 5577, zarząd powiatu Bieżyńskiego podaje do publicznej wiadomości, że w d. 18 (30) b. m., o godzinie 10 zrana, będzie się odbywać w biurze powiatu głośna (in plus) licytacja na trzechletnie wydzierżawienie, t. j. na czas od dnia 20 maja (1 czerwca) 1868 r. do tegoż dnia i miesiąca 1871 r., dochodu propinacyjnego na włościach gruntach w dobrach Szczawin, gm. Dobra.

Licytacja rozpocznie się od summy rs. 82 kop. 60. Chcący przystąpić do licytacji, obowiązany na dzień oznaczony przybyć i złożyć w gotowiznieadium, w stosunku  $\frac{1}{4}$  części summy, do licytacji ustanowionej,

t. j. rs. 20 kop. 65, jak niemniej od miejscowej władzy kwalifikacyjne świadectwo.

Warunki licytacyjne mogą być przejrane każdego dnia, w godzinach służbowych w biurze powiatu, z wyłączeniem dni świątecznych i galowych.

Въ исполненіе предписанія Петроковскаго губернскаго правленія, отъ 6 (18) сентября с. г. за N 5563, отъ Петроковскаго уѣзднаго управления объявляется во всеобщее свѣдѣніе, что 25 сентября (7 октября) 1868 г., съ 11 часовъ утра, въ помянутомъ управленіи будутъ производиться словесные (in plus) торги на отдачу въ арендное содержаніе, со дня торговъ по 19 іюня (1 іюля) 1869 г., пропинаціонныхъ доходовъ въ казенной деревнѣ Любень, отъ пониженной на  $\frac{1}{10}$  часть суммы годоваго платежа, т. е. отъ суммы 195 р. с.

Соискателями къ этой арендѣ могутъ быть и крестьяне.

Желающій торговаться долженъ, до наступленія торговъ, представить залогъ (vadium), равняющійся  $\frac{1}{10}$  части годоваго, означеннаго для торговъ, дохода.

Подробныя условія упомянутыхъ торговъ можно пересмотрѣть въ уѣздномъ управленіи, въ служебное время.

W wykonaniu reskryptu rządu gubernialnego Petrokowskiego z dnia 6 (18) września r. b. N 5563, zarząd powiatu Petrokowskiego podaje do powszechnej wiadomości, że w dniu 25 września (7 października) 1868 r., o godzinie 11 zrana, w biurze powiatu odbywać się będzie głośna in plus licytacja na dzierżawę dochodów propinacyjnych, od dnia licytacji po 19 czerwca (1 lipca) 1869 r., we wsi skarbowej Lubień, od zmniejszonego rocznego szacunku, to jest od rs. 195.

O dzierżawę niniejszą mogą współubiegać się i włościanie.

Mający chęć uczestniczyć w licytacji, obowiązany jest przed jej rozpoczęciem złożyć vadium, w  $\frac{1}{10}$  części rocznego dochodu, oznaczonego do licytacji.

Warunki szczegółowe tej dzierżawy, mogą być przejrane w biurze powiatu, w godzinach służbowych.

Въ исполненіе предписанія Петроковскаго губернскаго правленія, отъ 28 августа (9 сентября) с. г. за N 5370, начальникъ Петроковскаго уѣзда объявляетъ во всеобщее свѣдѣніе, что 7 (19) октября 1868 г., съ 11 часовъ утра, въ Петроковскомъ уѣздномъ управленіи будутъ производиться, посредствомъ запечатанныхъ объявленій, торги (in plus) на отдачу въ арендное содержаніе пропинаціонныхъ доходовъ въ казенномъ имѣніи Подолинъ, Сроцко, Госцимовице и Гайковице, Петроковскаго уѣзда, срокомъ съ 23 декабря (5 января) 1867/8 г. по 20 мая (1 іюня) 1870 г. отъ уменьшенной на половину годовою суммѣ 505 руб. сер. Соискателями къ этой арендѣ могутъ быть и крестьяне.

Желающій приобрѣсть права къ торгамъ на эту аренду обязанъ, до наступленія торговъ, представить на имя начальника Петроковскаго уѣзда запечатанное объявленіе (deklaracyę) по прилагаемой у сего формѣ, съ приложеніемъ къ оному казначейской квитанціи, свидѣтельствующей о взносі имъ залога (vadium), равняющагося  $\frac{1}{10}$  части означеннаго для торговъ дохода, а именно 50 р. 50 коп.

Объявленія не запечатанныя, написанныя не по прилагаемой формѣ, не четко и не ясно, съ зачеркнутыми словами и заключающія особыя условія и оговорки, равно присланныя или поданныя позже 11 часовъ утра октября 7 (19) д. 1868 г., признаны будутъ не дѣйствительными.

О подробныхъ условіяхъ упомянутыхъ торговъ, можно узнать въ Петроковскомъ уѣздномъ управленіи, во время занятій чиновниковъ.

Предваряется, что удержавшійся на торгахъ, за позднее введеніе его въ пользованіе пропинаціею не будетъ простираетъ никакой претензіи и будетъ довольствоваться тѣмъ доходомъ, какой ему отданъ будетъ лицомъ, пользующимся этою статьею.

Форма объявленія:

Вслѣдствіе публикаціи (отъ такого-то числа) подаю симъ объявленіе въ томъ, что обязываюсь взять въ арендное содержаніе пропинаціонные доходы въ казенномъ имѣніи Подолинъ, Сроцко, Госцимовице и Гайковице, на время (выписать прописью согласно объявленію) за годовичную плату (въ столько то, писать прописью), подвергая себя всеімъ обязанностямъ и кондиціямъ, помѣщеннымъ въ условіяхъ.

При семъ прилагаю квитанцію (такого-то казначейства) во взносъ залога въ количествѣ (выставить количество прописью), каковой залогъ, въ случаѣ если торги не останутся за мною, я желаю получить обратно лично (или прошу отослать по почтѣ на мой счетъ, въ такое то мѣсто).

Постоянное мѣсто жительства моего въ (поименовать мѣсто жительства).

Объявленіе написано въ городѣ (деревнѣ NN) (поименовать число, мѣсяць и годъ).

Подписать имя и фамилію. (1)

W wykonaniu reskryptu rządu gubernialnego Petrokowskiego z d. 28 sierpnia (9 września) r. b. N 5370, naczelnik powiatu Petrokowskiego podaje do powszechnej wiadomości, że w dniu 7 (19) października 1868 r., poczynając od godziny 11 zrana, w biurze naczelnika powiatu Petrokowskiego odbywać się będzie licytacja in plus przez opieczetowane deklaracye, na dzierżawę dochodów propinacyjnych w dobrach rządowych Podolin, Srocko, Gościmowice i Gajkowice, położonych w powiecie Petrokowskim, na czas od dnia 23 grudnia (5 stycznia) 1867/8 r. do dnia 20 maja (1 czerwca) 1870 r., od zmniejszonej o połowę rocznego dochodu summy rs. 505.

O dzierżawę niniejszą mogą współubiegać się i włościanie.

Mający chęć nabyć prawa do uczestniczenia w tej licytacji, obowiązany jest przed jej rozpoczęciem przedstawić pod adresem naczelnika powiatu Petrokowskiego zapieczetowaną deklaracyę, napisaną podług załączającej się tu formy, z dołączeniem do takowej deklaracyi kwitu kassy skarbowej, świadczącego o złożeniu vadium, równego  $\frac{1}{10}$  części oznaczonego do tej licytacji dochodu, to jest w kwocie rs. 50 kop. 50.

Deklaracye niezapieczetowane, napisane nie według załączającej się formy, niewyraźnie i niejasno, bądź z przekreślonemi lub poprawianemi wyrazami, jak również deklaracye, zawierające w sobie szczególne zastrzeżenia i warunki, oraz deklaracye, podane lub nadesłane po terminie wyżej określonym, to jest po godzinie 11 zrana dnia 7 (19) października 1868 r., przyjęte nie będą i za nieważne uznaniem zostaną.

O szczególnych warunkach tej dzierżawy i licytacji można powziąć wiadomość w biurze naczelnika powiatu Petrokowskiego w godzinach służbowych, przeznaczonych dla zajmowania się urzędników.

Uprzedza się, że utrzymujący się przy dzierżawie nie będzie rościł do skarbu żadnej pretensyi za późne oddanie mu zadzierżawionych dochodów i poprzestanie na takich korzyściach, jakie mu od da ten, kto tymi dochodami administruje.

Wzór do deklaracyi:

W skutek ogłoszenia z dnia (wyrazić datę), podaje niniejszą deklaracyę, iż obowiązuję się wziąć w dzierżawę dochody propinacyjne w dobrach rządowych Podolin, Srocko, Gościmowice i Gajkowice na czas (wyrazić termin zamieszczony w obwieszczeniu), za uiszczaniem corocznie, (tu wypisać literami summę roczną, przez siebie ofiarowaną), poddając się wszelkim obowiązkom i zastrzeżeniom, w warunkach licytacyjnych objętym.

Zaświadczenie kassy N, na złożone w niej vadium w kwocie (wyrazić literami ilość złożonego vadium), składam, które to vadium, w razie nieutrzymania się na licytacji, sam odbiorę (lub o którego przystanie do N, za pośrednictwem stacyi pocztowej N, na mój koszt upraszam).

Stałe moje zamieszkanie jest (wypisać miejsce zamieszkania).

Pisałem w N, dnia N, miesiąca N, roku N, wyrazić.

Podpisać imię i nazwisko. (1)

Торги и подряды.

Петроковское губернское правленіе симъ объявляетъ, что въ присутствіи сего правленія, въ назначенный срокъ 23 октября (5 ноября) с. г.,

въ 12 часовъ производиться изъятые торги на арендное содержаніе, съ 1 (13) января 1869 по 1 (13) января 1872 г., принятаго въ вѣдѣніе казны послѣ упраздненнаго монастыря Доминикановъ въ г. Петроковѣ, огорода простраствомъ 131 прентовъ, расположеннаго вблизи Цментарной улицы, за усадьбами: Гица, Красускаго, Рубинштейна и Итнера, и состоящаго нынѣ въ пользованіи Осипа Хмѣлевскаго, начиная торги отъ суммы годовичной аренды донынѣ уплачиваемой шесть руб. (6 руб.).

Желающіе торговаться, обязаны, до приступленія къ торгамъ, представить залогъ, равняющійся половинѣ опредѣленной суммы для начатія торговъ, т. е. три руб. (3 р.).

Подробныя условія къ этимъ торгамъ могутъ быть разсмотрѣны въ отдѣленіи государственныхъ имуществъ сего правленія ежедневно, съ 9 до 3 часовъ дня, кромѣ воскресныхъ дней.

Магистратъ города Ченстохова объявляетъ, что 2 (14) октября 1868 г., въ 2 часа по полудни, въ здѣшнемъ магистратѣ, посредствомъ запечатанныхъ объявленій, будутъ производиться торги на починку городской скотобойни въ Ченстоховѣ, отъ смѣтной суммы 504 р. 35  $\frac{1}{2}$  коп.

Желающіе приступить къ торгамъ, обязаны, въ назначенный срокъ, представить по прилагаемой формѣ объявленіе на гербовой бумагѣ 15 к. достоинства, съ приложеніемъ залога въ количествѣ 51 руб., который отказывающимся будетъ возвращенъ.

Подробныя условія могутъ быть разсмотрѣны въ мѣстномъ магистратѣ, въ часы присутствія.

Форма объявленія:

Согласно объявленію магистрата г. Ченстохова отъ 4 (16) сентября 1868 г. за N 4358, представляю настоящее объявленіе въ томъ, что обязуюсь взять въ подрядъ починку городской скотобойни въ Ченстоховѣ, за сумму (здѣсь выписать сумму прописью и цифрами), а равно соглашаюсь на все мнѣ вполнѣ извѣстныя условія.

Залогъ въ количествѣ 51 руб. прилагаю.

Писалъ въ N мѣсяца дня NN 1868 года.

(здѣсь подписать имя и фамилію). (1)

Вслѣдствіе предписанія Петроковскаго губернскаго правленія отъ 10 (22) сентября с. г. N 5199, Петроковское уѣздное управленіе объявляетъ во всеобщее свѣдѣніе, что въ присутствіи онаго будутъ производиться, 7 (19) октября с. г., торги, посредствомъ запечатанныхъ объявленій, на отдачу съ подряда замощенія Петроковской улицы въ г. Сулейовѣ, отъ смѣтной суммы 712 р. 61 коп. сер.

Желающіе взять этотъ подрядъ, должны, до 12 часовъ утра вышеозначеннаго числа, представить заявленія въ присутствіи, по ниже изложенной формѣ, на гербовой бумагѣ 30 коп. достоинства, съ приложеніемъ квитанціи губернскаго или другаго казначейства на внесенный залогъ, въ количествѣ 72 руб. сер. наличными деньгами, или процентными бумагами, принимаемыми, на основаніи существующихъ постановленій, въ залогъ.

На конвертѣ слѣдуетъ написать: „въ Петроковское уѣздное управленіе объявленіе на вымощеніе Петроковской улицы въ г. Сулейовѣ.“

Подробныя условія торговъ, а равно смѣта, могутъ быть просматриваемы ежедневно, за исключеніемъ табельныхъ и праздничныхъ дней, въ административномъ отдѣленіи уѣзднаго управления.

Форма объявленія:

Вслѣдствіе опубликованія Петроковскаго уѣзднаго управленія, отъ 11 (23) сентября с. г. подаю симъ объявленіе въ томъ, что обязываюсь взять на себя подрядъ вымощенія Петроковской улицы въ г. Сулейовѣ, за сумму (здѣсь написать сумму прописью), подвергаясь всеімъ обязанностямъ, изъясненнымъ въ торговыхъ усло-

вияхъ, которыя мнѣ известны. Доказательство на представленномъ временномъ залогѣ въ 72 рубля при семъ прилагаю.

Постоянное мѣсто моего пребыванія въ N, писалъ въ N, числа N, мѣсяца N 1868 года. (Подписать четко имя и фамилію). (1)

Лазновское лѣсное управленіе объявляетъ, что на основаніи предписанія финансоваго управленія въ Царствѣ польскомъ, отъ 8 августа сего года за N 24679|11987, въ Лазновскомъ лѣсномъ управленіи въ деревнѣ Віончинѣ, 3 (15) октября с. г., начиная съ 11 часовъ утра, производиться будутъ публичныя торги на продажу изъ Лазновскаго лѣсничества испорченныхъ съ усыхающими вершинами дубовъ и лѣса, усохшаго на корнѣ, начиная торги съ оцѣночной суммы, повышенной до 20%, по каждому участку отдѣльно, а именно:

По дачѣ Віончинѣ съ 1000 р. 24 к., по дачѣ Буди съ 695 р. 37 к., по дачѣ Крашевѣ съ 132 р. 58 к., по дачѣ Борово съ 171 р. 51 коп.

Лица, желающія участвовать въ сихъ торгахъ, обязаны прибыть въ означенный выше срокъ въ лѣсное управленіе, съ залогомъ, равняющимся 1/10 части суммы, установленной къ торгамъ.

Подробныя условія настоящей продажи могутъ быть пересматриваемы ежедневно въ Лазновскомъ лѣсномъ управленіи, въ служебное время. (1)

Урядъ лѣсны Лазновъ подаетъ до wiadomości, że z mocy reskryptu zarządu finansów w Królestwie polskiem z dnia 8 sierpnia r. b. N 24679|11987, odbywać się będzie w urzędzie leśnym Łaznow, we wsi Wiączynie, w dniu 3 (15) października r. b., od godziny 11 zrana, głośna in plus licytacja na sprzedaż z leśnictwa Łaznow murszowych z usychającymi wierzchołkami dębów i drzewa, na piu uschłego, poczynając licytację od summy szacunkowej, z dodaniem 20%, pojedynczo obrębami, a mianowicie:

Z obrębu Wiączyn od summy r. 1000 kop. 24., z obrębu Budy od summy r. 695 k. 37, z obrębu Kraszew od summy r. 132 k. 58, z obrębu Bорово od summy r. 171 k. 51.

Wszyscy, chcąc kupna mający, winni się zgłosić w czasie i miejscu powyżej oznaczonem, zaopatruwszy się w vadium, wyrównującą 1/10 części summy, do licytacji ustanowionej.

Blizsze warunki tej sprzedaży mogą być przejrzane codziennie w urzędzie leśnym, w godzinach biurowych. (1)

Такъ какъ торги, назначенные на 3 (15) сентября с. г., на трехлѣтнее арендное содержаніе доходовъ мостоваго, торговаго и ярмарочнаго, взимаемаго въ пользу экономической кассы города Петрокова, на время отъ 20 декабря (1 января) 1868|9 г., по 1 (13) января 1872 г., по неявкѣ соискателей, не состоялись, то магистратъ гор. Петрокова объявляетъ симъ во всеобщее свѣдѣніе, что 30 сентября (12 октября) с. г., въ 2 часа по полудни, въ здѣшнемъ магистратѣ будутъ производиться вторично публичныя торги in plus, на упомянутую аренду, посредствомъ запечатанныхъ объявленій, отъ суммы 3010 руб. сер. годичной аренды.

Каждый, желающій приступить къ торгамъ до втораго часа дня выше означеннаго числа, долженъ представить объявленіе свое на имя магистрата, съ подписью на конвертѣ, на какую цѣль подано объявленіе и съ приложеніемъ къ оному квитанціи казначейства во взносѣ залога 301 р.

Подробныя условія могутъ быть пересматриваемы въ мѣстномъ магистратѣ ежедневно, за исключеніемъ праздничныхъ дней.

Объявленія должны быть писаны четко и безъ поправокъ, на гербовой бумагѣ 15 копѣчнаго достоинства, по ниже показанной формѣ.

Форма объявленія:

Вслѣдствіе объявленія магистрата гор. Петрокова, отъ . . . числа . . . с. г. симъ объявляю, что за арендное содержаніе доходовъ мостоваго,

торговаго и ярмарочнаго въ пользу экономической кассы гор. Петрокова, начиная съ 20 декабря (1 января) 1868|9 года, по 1 (13) января 1872 г., обявляюсь уплачивать ежегодно въ городскую кассу сумму (здѣсь прописать словами и цифрами сколько).

Квитанцію NN казначейства на внесенный залогъ съ суммѣ N, прилагаю и за полученіемъ такового, если торги не останутся за мною, лично явлюсь. .

Подробныя условія читалъ и на оныя соглашаюсь. Постоянное мое жительство въ N, писалъ въ N, числа, мѣсяца и года NN.

(подписать имя и фамилію). (2)

Ponieważ licytacja w terminie 3 (15) września r. b. na trzyletnie wydzierżawienie dochodu brukowego, targowego i jarmarcznego, do kassy ekonomicznej m. Petrokova należącego, poczynając od dnia 20 grudnia (1 stycznia) 1868|9 r. do dnia 1 (13) stycznia 1872 r., dla braku konkurentów, spełzła bezskutecznie, przeto magistrat miasta Petrokova podaje do publicznej wiadomości, że w dniu 30 września (12 października) 1868 r., o godzinie 2 z południa, jako w drugim terminie, w magistracie tutejszym odbywać się będzie przez opieczętowane deklaracje, licytacja in plus na powyższą dzierżawę, poczynając od summy rs. 3010.

Każdy, mający zamiar przystąpić do licytacji, winien przed godziną 2 w dniu, na licytację wyznaczonym, złożyć deklarację swoją pod adresem magistratu miasta, z podpisem na kopercie na jaki cel takowa jest podana i z dołączeniem kwitu kassowego na złożone vadium w summie rs. 301.

Szczegółowe warunki tej dzierżawy mogą być przejrzane codziennie, z wyjątkiem dni świątecznych.

Deklaracje pisane być winny czytelnie, czysto i bez poprawek lub skrobań, na papierze stemplowym ceny kop. 15, podług wzoru niżej zamieszczonego.

Wzór do deklaracji:

W skutek ogłoszenia magistratu m. Petrokova z d. N 1868 r., składam deklarację, że dzierżawę dochodu brukowego, targowego i jarmarcznego, do kassy ekonomicznej m. Petrokova należącego w m. Petrokowie, poczynając od d. 20 grudnia (1 stycznia) 1868|9 r. do d. 1 (13) stycznia 1872 r., deklaruję się wziąć za summę corocznie (tu wypisać literami i cyframi summę).

Dowód na złożone vadium w summie rs. N składam, które, w razie nieutrzymania się przy licytacji, sam odbiorę.

Warunki licytacyjne odczytałem i na dowód tego podpisuję się. Pisałem w N, dnia, miesiąca N, 1868 r. (tu wypisać imię i nazwisko, oraz miejsce zamieszkania). (2)

Горный департаментъ объявляетъ, что въ присутствіи его въ г. Варшавѣ будутъ производиться 23 сентября (5 октября) с. г., въ часъ по полудни, торги, посредствомъ запечатанныхъ объявленій, на шестилѣтнюю аренду отъ 19 (31) октября с. г. по тотъ же день и мѣсяцъ 1874 г. въ соединеніи двухъ известковыхъ казенныхъ заводовъ въ деревняхъ Пекло, Петроковской губерніи, Равскаго уѣзда, и Цебловице, Радомской губерніи, Опоченскаго уѣзда.

Цѣна къ торгамъ назначается (in plus) 600 р. за каждый годъ аренды.

Желающій участвовать въ торгахъ, обязанъ представить въ специальную кассу главнаго склада въ Варшавѣ, или другую казенную на залогъ 600 руб. и на торговыя издержки 60 руб.

Объявленія должны быть писаны на русскомъ и польскомъ языкахъ, на гербовой бумагѣ 75 коп. достоинства, по ниже слѣдующей формѣ:

„Вслѣдствіе объявленія горнаго департамента отъ 31 августа с. г. за N 2818, заявляю, что я желаю взять въ шестилѣтнее содержаніе, начиная съ 19 (31) октября с. г., два казенные известковые завода въ д. Пекло и Цебловице, со всеми строениями и казенными снарядами, за годичный платежъ по . . . руб. (прописью), подчиняясь всеѣмъ обязанностямъ, въ торговыхъ условіяхъ оговореннымъ, для меня понятнымъ и въ доказательство мною подписаннымъ.

При чемъ прилагаю квитанцію кассы N на представленные въ залогъ 600 р. и на торговыя

издержки 60 р., которые, въ случаѣ неоставленія за мною торга, желаю получить обратно въ собственныя руки.

Постоянное мѣсто моего пребыванія въ N, близъ почтовой станціи N (если же въ Варшавѣ, то прописать названіе улицы и N дома).

Писалъ въ N, числа, мѣсяца 1868 года.

(подписать четко имя и фамилію)“.

Объявленія эти должны быть въ конвертахъ, запечатанныхъ сургучемъ, съ слѣдующимъ адресомъ: „Въ горный департаментъ объявленіе на аренду известковыхъ казенныхъ заводовъ въ Пеклѣ и Цебловицахъ“.

Прочія условія можно видѣть въ канцеляріи горнаго департамента ежедневно, за исключеніемъ праздничныхъ и табельныхъ дней. (2)

Wydział górnictwa obwieszcza, iż w biurze wydziału, w dniu 23 września (5 października) r. b., o godzinie 1 po południu, odbędzie się licytacja, za pośrednictwem opieczętowanych deklaracji, na sześciolletnią dzierżawę od 19 (31) października r. b. do tegoż dnia i miesiąca 1874 r., w połączeniu z sobą dwóch rządowych wapiennych zakładów, znajdujących się we wsi Piekło, powiecie Rawskim; gub. Petrokowskiej i we wsi Ciebłowice, w powiecie Opoczeńskim, gubernii Radomskiej.

Cena do licytacji oznaczona in plus 600 rs. za każdy rok dzierżawy.

Pragnący uczestniczyć w licytacji, obowiązany złożyć do kassy specjalnej składu głównego w Warszawie, albo też do innej kassy skarbowej na vadium rs. 600, i na koszta licytacyjne rs. 60.

Deklaracje winny być pisane w ruskim i polskim języku, na papierze stemplowym ceny kop. 75, podług następującego wzoru:

„W skutek ogłoszenia wydziału górnictwa z d. 31 sierpnia r. b. N 2818, składam deklarację, iż życzę sobie wziąć w sześciolletnią dzierżawę, od 19 (31) października, dwa wapienne rządowe zakłady, znajdujące się we wsiach Piekło i Ciebłowice, ze wszystkimi budowlami i narzędziami skarbowymi, za opłatą za każdy rok dzierżawy po rs. . . . (wypisać literami), poddając się wszelkim zobowiązaniom, w warunkach licytacyjnych objętym, przeze mnie zrozumianym, i w dowód tego podpisanyim.

Przytem dołączam kwit kassy N z złożonego vadium rs. 600, i na koszta licytacyjne rs. 60, które w razie nieutrzymania się na licytacji, życzę sobie do własnych rąk odebrać.

Stałe moje zamieszkanie jest w N, najbliżej stacyi pocztowej N położone (a jeśli w Warszawie, to wymienić ulicę i N domu).

Pisałem w N, dnia, miesiąca, 1868 roku.

(podpisać czytelnie imię i nazwisko)“.

Deklaracje takie mają być podawane w kopertach, zapieczętowanych lakiem, z adresem następującym: „do wydziału górnictwa deklaracja na dzierżawę zakładów wapiennych rządowych w Piekle i Ciebłowicach.“

Inne warunki mogą być przejrzane w kancelaryi wydziału górnictwa każdodziennie, w godzinach służbowych, z wyjątkiem dni świątecznych i galowych. (2)

Петроковское лѣсное управленіе публикуетъ во всеобщее свѣдѣніе, что такъ какъ назначенные на 19 (31) августа с. г. публичныя торги на продажу дроваго лѣса, находящагося въ лѣсосѣкахъ съ прошедшихъ лѣтъ, въ участкѣ Стобницы, здѣшняго лѣсничества, по неявкѣ покупателей, не состоялись, то на продажу помянутаго лѣса назначается третій срокъ на 2 (14) октября с. г., т. е. въ среду, на такихъ же самыхъ условіяхъ, какія были объявлены при первоначальныхъ торгахъ. (2)

Uрядъ leśny Petroków podaje do wiadomości publicznej, że ponieważ ogłoszona na dzień 19 (31) sierpnia r. b. licytacja na sprzedaż browarki, znajdującej się w zaległych cięciach obrębu Stobnica, leśnictwa tutejszego, nie doszła do skutku, dla braku konkurentów, przeto na sprzedaż takowej oznacza się trzeci termin na dzień 2 (14) października, t. j. w środę, a to pod temiż samemi warunkami, jakie ogłoszone były przy pierwszej licytacji. (2)

Магистратъ г. Каменска объявляетъ во всеобщее свѣдѣніе, что въ канцеляріи магистрата, 1 (13) октября с. г., въ 10 часовъ утра произ-

## ПЕТРОВСКАЯ ЛѢТОПИСЬ.

водиться будутъ публичные торги (in plus), на трехлѣтнюю, начиная съ 1 (13) января 1869 г., отдачу въ аренду нижепоименованныхъ оброчныхъ статей, а именно:

1) доходовъ съ мостоваго и ярмарочнаго сборовъ, отъ 89 руб. 1 коп. въ годъ.

2) земли, принадлежащей городу Каменску, называемой Лыса Гора, отъ 9 руб. въ годъ.

Лица, желающія приступить къ торгамъ, обязаны представить залогъ, равняющійся  $\frac{1}{4}$  части суммы выше прописанной.

Подробныя условія торговъ могутъ быть ежедневно разсмотрѣны въ мѣстномъ магистратѣ, за исключеніемъ праздничныхъ и табельныхъ дней.

(2)

Magistrat m. Kamińska podaje niniejszemu do publicznej wiadomości, że w kancelaryi magistratu miasta Kamińska, w d. 1 (13) października r. b., o godzinie 10 rano, odbędzie się publiczna (in plus) licytacja na trzechletnie, poczynając z dnia 1 (13) stycznia 1869 r., wydzierżawienie pertynencyj miejskich, a mianowicie:

1) na wydzierżawienie dochodu z brukowego i jarmarecznego, od summy rs. 89 kop. 1 rocznej opłaty.

2) na wydzierżawienie roli, należącej do miasta Kamińska, Łysa Góra zwanéj, od summy rs. 9 rocznie.

Przystępujący do licytacji, złożycie powinién na wadium  $\frac{1}{4}$  część wyżej wymienionych summ.

Inne warunki licytacyjne, pomienionych dzierżaw dotyczących, mogą być codziennie przejrane w miejscowym magistracie, z wyłączeniem dni świątecznych i galowych.

(2)

Такъ какъ объявленные въ первомъ срокѣ торги на подрядъ очистки города Ченстохова, по неявкѣ соискателей, не состоялись, то Ченстоховскій городской магистратъ объявляетъ, что вторичные торги на сказанный подрядъ будутъ производиться въ здѣшнемъ магистратѣ 18 (30) сентября с. г., въ 2 часа по полудни, отъ суммъ 275 руб. 40 коп.

(2)

## ЧАСТЬ НЕОФИЦИАЛЬНАЯ. ОТЕЧЕСТВЕННАЯ ХРОНИКА.

**Пожертвованія.** Въ собственную канцелярію Ея Высочества Государыни Великой Книгини Цесаревны, по 6-е сентября, поступило пожертвованій въ пользу жителей нѣкоторыхъ губерній, страдающихъ отъ неурожаа, 1,739,954 руб. 74  $\frac{1}{4}$  коп.

(Рус. Инв.)

**Метеоръ.** Въ „Кронштадскомъ Вѣстникѣ“ пишутъ, что 27-го августа, около половины девятаго часа вечера, изъ созвѣздія большой Медвѣдицы довольно медленно опустился великолѣпный болидъ, который, на половинѣ разстоянія между созвѣздіемъ и горизонтомъ, изъ ярко-блago цвѣта сдѣлался сначала синеватымъ, а потомъ разсыпался огненною пылью, оставивъ за собою на нѣсколько мгновений слѣдъ блѣднаватаго свѣта. Свѣтъ метеора былъ столь ярокъ, что въ продолженіи нѣсколькихъ секундъ, пока продолжалось это прекрасное явленіе, на улицѣ сдѣлалось свѣтлѣе.

**Волостныя аптеки въ Полтавской губерніи.** По словамъ *Друга народа*, земство Полтавской губерніи, въ видахъ обезпеченія народнаго здравія, учредило при каждой волости аптеки, назначивъ въ нихъ людей, знакомыхъ съ способомъ приготовленія лекарствъ. Аптеки эти состоятъ подъ наблюденіемъ земскихъ врачей, которые постоянно ѣздятъ по уѣзду для осмотра и леченія больныхъ.

## Русскій спектакль любителей въ г. Петроковѣ.

Заносимъ съ особеннымъ удовольствіемъ въ нашу лѣтопись замѣтку о томъ, что въ г. Петроковѣ совершилось событіе никогда небывалое.

Мы разумѣемъ: бывший здѣсь 27 минувшаго августа русскій спектакль любителей.—Театральныя представленія на польскомъ языкѣ здѣсь даются довольно часто бродячими труппами фѣзжихъ артистовъ; можетъ быть въ Петроковѣ бывали представленія на французскомъ, нѣмецкомъ и даже латинскомъ языкахъ. Но можно смѣло утверждать, что театральныя подмостки г. Петрокова никогда не оглашались русскимъ звукомъ, — и потому данный здѣсь спектакль 27 августа дѣйствительно былъ явленіемъ никогда небывалымъ, а въ недавнее время даже и немислимымъ. Но какъ бы то ни было, не вдаваясь въ разсужденія о необычайности и значеніи здѣсь русскаго спектакля, все-же мы заявляемъ совершившійся фактъ: перваго русскаго представленія на театральной сценѣ г. Петрокова.

Инициатива этого предпріятія и заботливость объ осуществленіи его посильными средствами любителей, принадлежатъ С. В. Фр-нъ, состоящей членомъ Петроковскаго отдѣла русскаго благотворительнаго общества.

Представленіе было дано въ залѣ Михалецкаго, гдѣ обыкновенно даются театральныя пьесы, но которая, на этотъ разъ, такъ принарядилась и разукрасилась, что была неузнаваема. Вся внѣшняя обстановка имѣла видъ въ высшей степени изящный: яркое освѣщеніе, изобиліе растеній, раскинутыя по стѣнамъ драпировки—все это придавало русскому первенцу на здѣшней театральной сценѣ видъ праздничный.—Вся зала, не смотря на увеличенное число мѣстъ, была биткомъ наполнена лучшей публикою изъ мѣстныхъ жителей и пріѣзжихъ окрестныхъ помѣщиковъ.—Желающихъ быть зрителями явилось столько, что не представлялось возможности удовлетворить всѣхъ требованій и принуждены были отказывать весьма многимъ.

Спектакль состоялъ изъ двухъ пьесъ: „Бѣда отъ нѣжнаго сердца“ и „Что имѣемъ не хранимъ, а потерявши плачемъ“.—Не смотря на краткость времени, въ которое было задумано и исполнено намѣреніе, спектакль удался какъ нельзя желать лучше. Обѣ пьесы разыграны отлично, всѣ участвовавшіе исполнили свои роли отчетливо, старательно, и тѣмъ содѣйствовали общему пріятному впечатлѣнію, которое вынесли зрители изъ этого спектакля. Нѣкоторые изъ правившихъ обнаружили несомнѣнный сценическій талантъ, но при этомъ мы считаемъ обязанностію оговориться, что всѣ вообще, за добросовѣстное исполненіе своихъ ролей, заслуживаютъ полное одобреніе, что и было имъ заявлено громкими, единодушными, многократно повторяемыми вызовами и рукоплесканіями.

Сборъ съ этого спектакля, назначенный въ пользу призрѣваемыхъ Петроковскимъ благотворительнымъ обществомъ, простирался около 300 рублей.

Надѣемся, что столь вполне заслуженный успѣхъ постановки русскихъ пьесъ на Петроковской сценѣ, поддержитъ желаніе и охоту первыхъ учредителей русскаго общества, доставлять чаще удовольствіе нашему обществу видѣть и слышать русскія пьесы на здѣшней сценѣ.

## Характеръ болѣзней, господствовавшихъ въ Петроковской губерніи въ августѣ мѣсяцѣ 1868 г.

Въ метеорологическомъ отношеніи августъ мѣсяцъ, представитель послѣднихъ дней лѣта, въ

первой половинѣ сего мѣсяца отличался ясностью дней; ясное небо, какъ въ июнѣ, но дѣлаетъ дни лѣта жаркими; чѣмъ болѣе ясныхъ дней тѣмъ жарче время; по этой причинѣ августъ, въ началѣ своемъ, не уступалъ вовсе температурой прочимъ мѣсяцамъ лѣта. Термометръ Реомюра показывалъ  $+ 25^{\circ}$  до  $+ 28^{\circ}$  теплоты.—Начиная съ 7 (19) августа и въ два слѣдующіе дня, всегда передъ вечеромъ, являлся такъ называемый сухой туманъ, происходившій, по всей вѣроятности, отъ механической примѣси тончайшей пыли, а можетъ быть и дыма, къ воздуху; такой туманъ стѣсняетъ нѣсколько дыханіе и, при знойномъ времени, способствуетъ болѣе къ общему ослабленію и изнеможенію.—Августа 13 (25) послѣдовала важная и внезапная перемена въ атмосферномъ состояніи мѣсяца: явился наконецъ долго ожидаемый дождь, въ продолженіе пяти дней разновременно съ перемерками проходящій и сопровождаемый пониженіемъ температуры до  $+ 10^{\circ}$  Реом., предвѣщающимъ переходъ къ осени. Такая рѣзкость перехода отъ тепла къ холоду была довольно ощутительною для организмовъ; люди привыкши къ сильному зною, не принимали такъ скоро мѣръ осторожности противъ простуды и потому стали появляться разныя простудныя болѣзни. Практическія наблюденія врачей Петроковской губерніи показываютъ, что въ первой половинѣ августа появлялись болѣзни, свойственныя жаркому времени года, въ особенности же страданія брюшныхъ органовъ, какъ то: гастрическія лихорадки, поносы у взрослыхъ, а еще болѣе у дѣтей, воспаленія желудка и кишокъ, представляющіяся иногда въ видѣ холеры, тифоидальныя горячки, съ пораженіемъ брюшныхъ органовъ. Изъ наложныхъ острыхъ болѣзней замѣчено нѣсколько случаевъ скарлатины въ Брезинскомъ и Ченстоховскомъ уѣздахъ, три случая натуральной оспы въ Лодзинскомъ уѣздѣ; рожа изрѣдка обнаруживалась въ Ченстоховскомъ и Бендинскомъ уѣздахъ. Воспаленія глазъ, не смотря на ясность дней и высокую температуру, были очень рѣдки.—Во второй половинѣ августа, отличающейся внезапнымъ пониженіемъ температуры, являлись болѣзни отъ пораженія слизистыхъ оболочекъ воздухоносныхъ путей, въ видѣ катаральныхъ страданій легкихъ, легочныхъ воспаленій, ревматизма, первыя боли и перемержающія лихорадки. Крупы, дифтеритическія пораженія горла и коклюши были рѣдкими явленіями сего мѣсяца. Въ Лодзинскомъ уѣздѣ у одного пятилѣтняго ребенка обнаружили припадки наркотическаго отравленія отъ сорванныхъ имъ и употребленныхъ внутрь ягодъ красавицы (Belladonna), принятыхъ вѣроятно ребенкомъ за вишни; при своевременномъ и скоромъ медицинскомъ пособіи ребенокъ выздоровѣлъ.

Карбункулъ у животныхъ, по причинѣ продолжающихся еще жаровъ, не переставалъ обнаруживаться и въ этомъ мѣсяцѣ; случаи карбункулезныхъ болѣзней замѣчались въ Равскомъ, Брезинскомъ, Петроковскомъ и Бендинскомъ уѣздахъ. Карбункулъ обыкновенно всякій годъ появляется въ здѣшнемъ краѣ въ лѣтнее время, но особенно высокая температура нынѣшняго лѣта и продолжительная засуха, еще болѣе располагала животныхъ къ полученію этой болѣзни, преимущественно когда онѣ изнуряемы были несообразнымъ съ силами ихъ трудомъ или слишкомъ скорою ѣздою. Животныя травоядныя дѣлаются первыми жертвами заразы, которая потомъ отъ нихъ передается, при благопріятствующихъ этому обстоятельствахъ, другимъ породамъ животныхъ; было нѣсколько случаевъ, что и люди за свою неосторожность, жадность и корыстолюбіе бывали иногда наказываемы перенесеніемъ на себя карбункулезной заразы, въ видѣ злокачественнаго прыща.

**СПРАВОЧНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ.**

**Библиографическія извѣстія.**

„ДОМАШНІЙ ВРАЧЪ“

популярная медицинская газета

будетъ выходить съ 1-го января 1869 года под редакціею С. Штерна.

Программа популярной медицинской газеты „Домашній врачъ.“

I. Общепонятныя статьи изъ области анатоміи, физиологіи, общественной и частной гігіены, а также статьи по другимъ отраслямъ естествознанія, на сколько они въ связи съ вопросомъ о сохраненіи здоровья. II. Правила сохраненія здоровья въ разныхъ возрастахъ; совѣты о физическомъ воспитаніи дѣтей; уходъ за больными. III. Ученіе о пищѣ; общедоступныя способы открытія поджѣсей въ пищѣ и напиткахъ. IV. Общепонятныя свѣдѣнія изъ области практической медицины. V. Народная медицина, наиболѣе распространенныя домашнія средства. VI. Наставленія во время господствующихъ повальныхъ болѣзней, обсужденіе разныхъ медико-полицейскихъ мѣръ. VII. Статьи по вопросамъ, относящимся къ практической и общественной дѣятельности врача. VIII. Критическій обзоръ и

библіографія популярныхъ медицинскихъ сочиненій, какъ русскихъ, такъ и иностранныхъ. IX. Свѣдѣнія и отчеты о дѣятельности общественныхъ и частныхъ лечебныхъ учреждений. X. Медицинская статистика. XI. Корреспонденціи по предметамъ, входящимъ въ программу газеты. XII. Смѣсь: извѣстія о разныхъ изобрѣтеніяхъ, имѣющихъ цѣлью улучшеніе условій здоровья, вредные для здоровья предразсудки, повѣрія и т. п. XIII. Фельетонъ. XIV. Объявленія.

Популярная медицинская газета „Домашній Врачъ“ будетъ выходить разъ въ недѣлю, по средамъ, въ объемѣ одного листа убористой печати. Подписная цѣна 4 р. с. въ годъ, съ доставкою на домъ и пересылкою въ разные города 5 р. с. въ годъ.

Подписка принимается: въ С.-Петербургѣ, въ главной конторѣ редакціи, при книжномъ магазинѣ А. Ѳ. Баунова, на Невскомъ проспектѣ у Казанскаго моста, д. № 30 и въ лечебницѣ общества практическихъ врачей, на углу Невскаго и Малой Садовой, д. Демидова № 54. Въ Москвѣ, въ книжномъ магазинѣ И. Г. Соловьева (бывшемъ Баунова) на Страстномъ Бульварѣ, д. Загряжскаго. Иногородные обращаются съ своими требованіями прямо въ редакцію газеты „Домашній Врачъ“, въ Троицкомъ пер. д. Лесникова, № 36.

...ыхъ въ гражданско-судебныхъ болѣзняхъ въ Петербургской губерніи за августъ мѣсяць 1868 г.

Названіе больницы	Состояло	Присыло	Выписано	Умерло	Состоитъ
Въ больницѣ св. Троицы въ г. Петроковѣ.	25	43	44	2	22
Въ еврейской больницѣ въ г. Петроковѣ.	22	20	25	3	14
Въ больницѣ слѣдственной тюрьмы въ г. Петрок.	10	6	14	„	2
Въ больницѣ Пресв. Дѣвы въ г. Ченстоховѣ.	25	29	28	„	23
Въ больницѣ св. Александра въ г. Новорадомскѣ.	12	21	11	2	20
Въ больницѣ св. Духа въ г. Равѣ.	21	32	34	3	16
Въ больницѣ горныхъ заводоу въ дер. Домбровѣ.	11	41	34	2	16
Въ больницѣ св. Александра въ г. Лодзи.	29	54	49	5	29
Въ больницѣ гор. Коцеполя.	3	5	7	„	1
Итого.	158	251	246	17	143

**Замѣчательнѣйшія происшествія по губерніи.**

**Нечаянные смертные случаи:**

11 (23) августа, Бендинскаго уѣзда, въ гминѣ Загурже, прусскій подданный, Григорій Полуля, былъ задавленъ опрокинувшимся на него возомъ.

13 (25) августа, въ г. Лодзи, 2-хъ лѣтняя дочь Францишки Ханишъ, упала въ ушатъ съ водою и утонула.

15 (27) августа, Петроковскаго уѣзда, гмины Ренчно, въ дер. Пиваки, крестьянинъ Теофілъ Внукowski, во время драки съ другимъ крестьяниномъ, ударился головою о косякъ двери и убился.

16 (28) августа, въ г. Брезинѣ, житель сего города, Александръ Длутекъ, взойдя на верхъ вѣтряной мельницы, былъ захваченъ колесомъ и задавленъ.

24 августа (5 сентября), Лодзинскаго уѣзда, гмины Люцмержъ, въ дер. Стемповизна, крестьянинъ Готфридъ Бродекъ, упалъ съ козла, устроеннаго для пиленія дровъ, и ушибся до смерти.

**Самоубійства:**

10 (22) августа, Равскаго уѣзда, гмины Любохня, въ дер. Ясенъ, умалишенная крестьянка, Маріанна Градъ, 40 лѣтъ, повѣсилась въ сараѣ.

24 августа (5 сентября), Новорадомскаго уѣзда, въ г. Плавнѣ, зарѣзался бритвою бывший бургомистръ сего города, Иванъ Фронцкевичъ. Причина самоубійства неизвѣстна.

**ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНІЕ.**

**КНИЖНЫЙ МАГАЗИНЪ ЛЕОПОЛЬДА КОНЪ.**

Съ октября мѣсяца с. г. учреждается при здѣшнемъ моемъ книжномъ магазинѣ

**РУССКАЯ ЧИТАЛЬНЯ**

по образцу существующихъ уже при немъ Читальнь польской и французской. Чтобы совершить сіе предпріятіе, соотвѣтственно требованіямъ мѣстной публики, имѣю честь покорнѣе просить желающихъ пользоваться симъ заведеніемъ, дабы изволили объявить заблаговременно въ книжномъ моемъ магазинѣ, угодно-ли имъ будетъ участвовать въ абонементѣ, на слѣдующихъ условіяхъ:

Залогъ 3 р. сер.

За абонементъ въ мѣсяць 60 к. с.

Выдаются 2 тома въ одинъ разъ.

Перемѣна ежедневно, кромѣ праздниковъ.

Для желающихъ получать болѣе 2-хъ томовъ, возвышается залогъ, соразмѣрно количеству получаемыхъ книгъ.

Прочія условія абонемента сходны съ правилами всѣхъ подобнаго рода заведеній.

Петроковъ, 1 (13) сентября 1868 г.—*Леопольдъ Конъ.*

(2)

За Вице-Губернатора, Совѣтникъ Либицкій.

Редакторъ Круковскій.

г. Петроковъ.

Въ Петроковской губернской типографіи.